

لوح رسول

حضره بهاء الله

مترجم من الفارسية



لوح رسول، حضره بهاء الله، الأيام المباركة، الصفحة 123

(معرب عن الفارسية)

لوح رسول

أنا الذي قد كنت مخزوناً في قباب الدنيا

أن يا رسول! لو تسائل عن شمس سماء المعنى، فإنها كُشفت وغُطيت في كسوف الحسد، وإن كنت تستخبر عن قمر البقاء القدسي، فقد خُشفَ وجُبِّ في خسوف البعضاء، ولو كنت تطلب الإطلاع على نجم فلك العماء، إنه آفل ومحجوب في أقول الغل. ثمَّة حسينٌ واحد ومائة ألف شِمر قائم عليه، وخليلٌ واحد ويحيط به الترود بالألوان، وثمة روح مقدس واحد ومائة ألف قابض، وخنجرٌ واحد وألف ألف خنجر. لم أنعم ليلةً بالراحة طيلة عمرى، وفي جميع أيامى لم أقل المدوء لحظةً. مرّةً تهادوا رأسي من ديار إلى ديار، ومرةً علقوني في الماء. في حينٍ كان سنان مصاحبى، وفي وقتٍ كان الخوليُّ مؤانى. في كل صباح رفعت فيه الرأس عن الفراش استقبلي بلاه جدي، وفي كل مساء جلست فيه في محفل الوحدة تبدّت عقوبة. فلا تأخير في بلاه، ولا تعويق في عقوبتي. ومع ذلك، كان قيامي في وجه الأعداء واضحًا كالشمس، وكان ظهوري بين الملكوت وأهله لائقًا كالقرم، لم أسع في آن إلى حفظ نفسي، ولم أنسد راحة روحي في أقل من حين. لقد أنفقت نفسي في سبيل المحبوب، وروحي فداءً للمقصود. كان حصني توكي، وحرزي التوسل بالمحبوب، ودرعي اعتمادي، وجندى رجائى فيه. إلى أن صار ظهوري سبباً لحسد الأعداء، وقيامي علةً لغل أولى البعضاء. يا رسولى! لو تنظر بالبصر الحديد والنظر الجديد لتشاهد كل الأشياء بل أهل المنظر الأعلى مخزونين لحزني ومضطلاين لاضرائي. يا رسولى! لقد ظلَّ الصبح المنير الروحاني مستوراً في ظلمة الحسد الشيطاني، واحتسبت شمس القدس الصمدانية في حجاب الغل الظلاني. الآن أراد سلطان القدر الخروج من بين اليأجوج، ولكن ليس معلوماً إنْ كان، بعد خروجي، سيقى جوهر الرحمن هذا محفوظاً من لدغ الثعبان، مثلاً بات هذا الموضوع واضحًا في الهجرة الأولى. يا رسولى! كيف ترى حال المظلوم غريب يُبتلى ما بين الحزين، لا يرحمه الأعداء ولا يشفق به الأحياء. قسمًا بجمالي! إنْ ظلم الأعداء أهون وأسهل مائة ألف مرّة. أحمِ الله لأنك لست مطلعاً على حال سلطان البقاء وضرره. في الواقع، هذه أيام لم



تر

عين

الإبداع

وبصر

الاختراع

شيهها.

اجهد حتى تخرج عن سبيل الوهم والتّقليد وترد جبروت المشاهدة وملكت المكاشفة. إذ إن الكل في هذه الأيام مشدوه في سكر الغفلة إلا من شاء ريك. يعتبر البعض أن السراب بقيعة بحر أغمر، وبعد ظلمة الديبور صبحاً نوراً، واقتنع البعض وقع بالقطرة الفانية بدل الكوثر الباقي. هذا هو حال العباد وأطوارهم، كذلك خلقنا النفوس أطواراً وأنت يا رسولي! لو تريد الطيران في هواي فطر من ملكت السموات والأرض وما يوجد فيما حتي ترد رضوان رضاء السّبحان. فهنيئاً للواردين.